

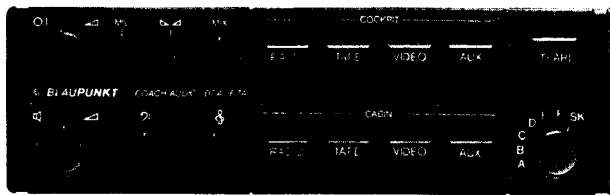
# COACH AUDIO

## BCA 08TA

7 607 803 010

CONTROL PREAMPLIFIER

Travel ARI



Schaltbild

Circuit Diagram

Schéma des connexions

Esquema de conexión

Su.5.89

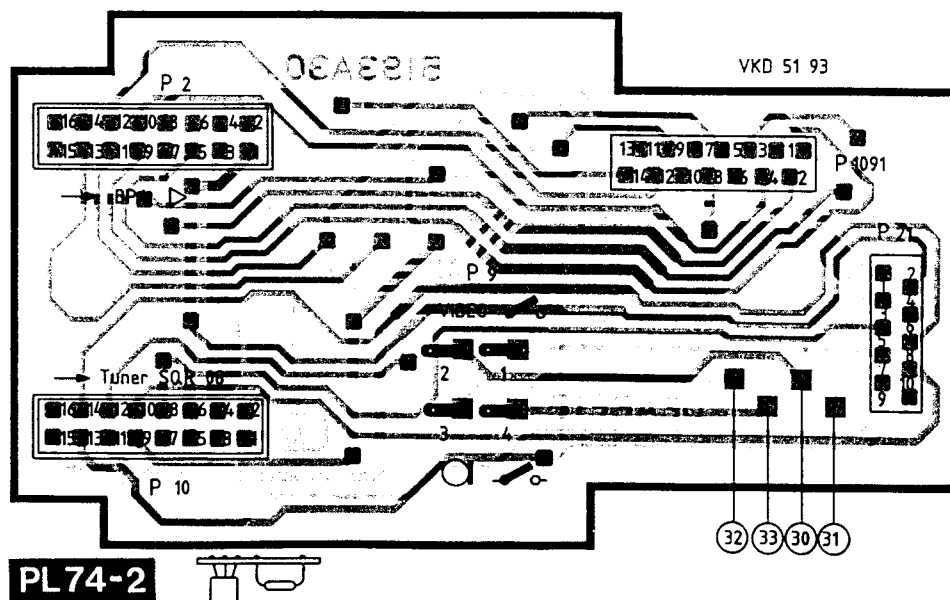
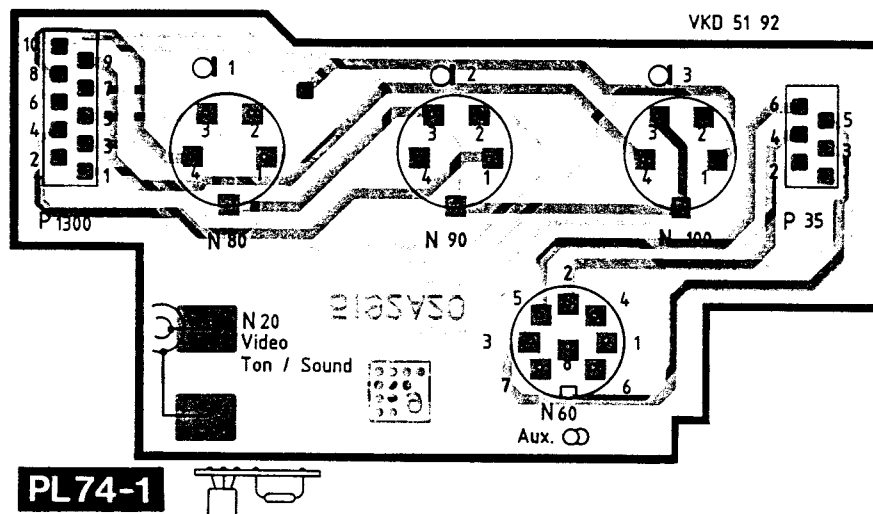
D

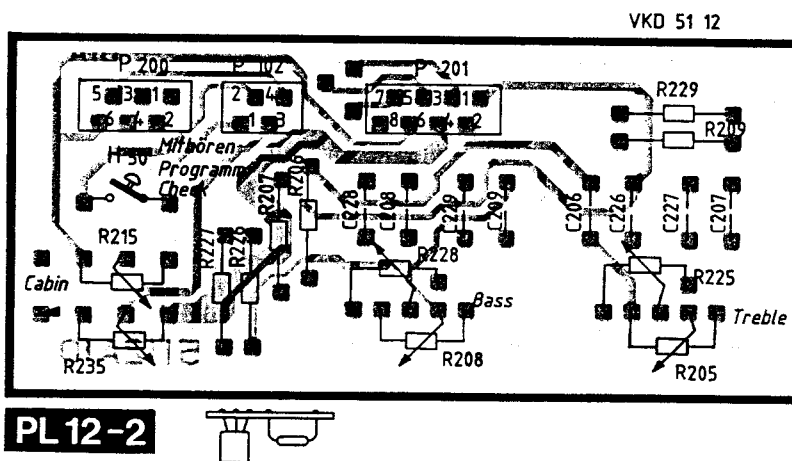
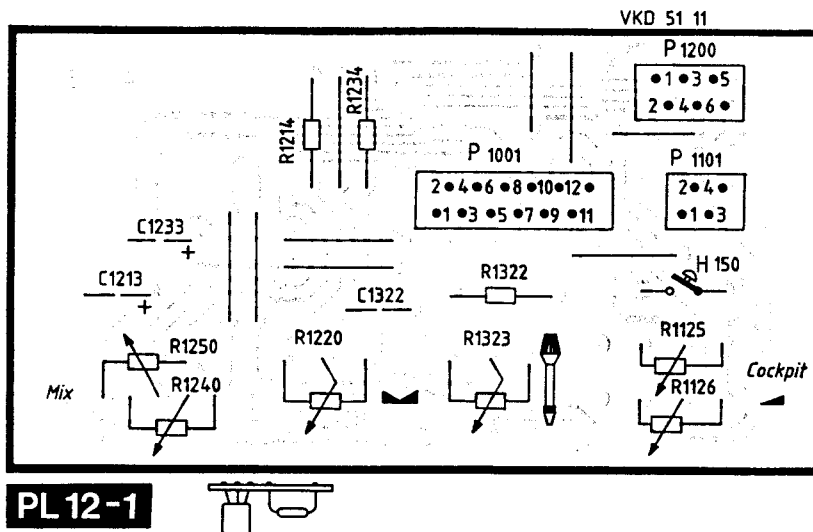
GB

F

E

3 D89 240 013





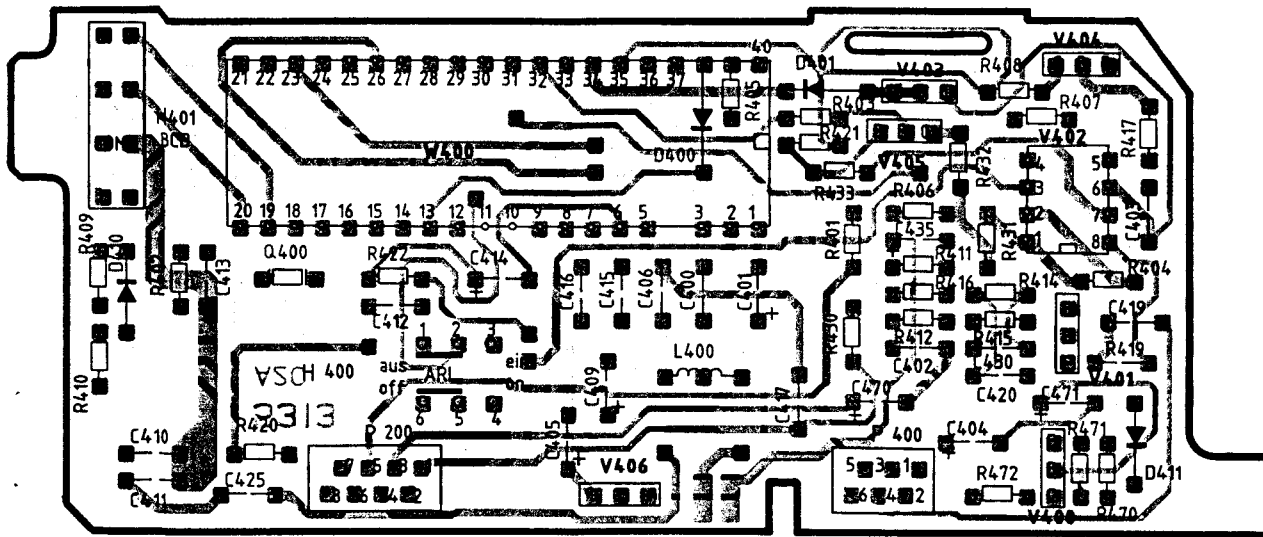
**BLAUPUNKT**  
BOSCH Gruppe

Änderungen vorbehalten! Nachdruck – auch auszugsweise –  
nur mit Quellenangabe gestattet  
Modifications réservées! Reproduction – aussi en abrégé –  
permise seulement avec indication des sources utilisées

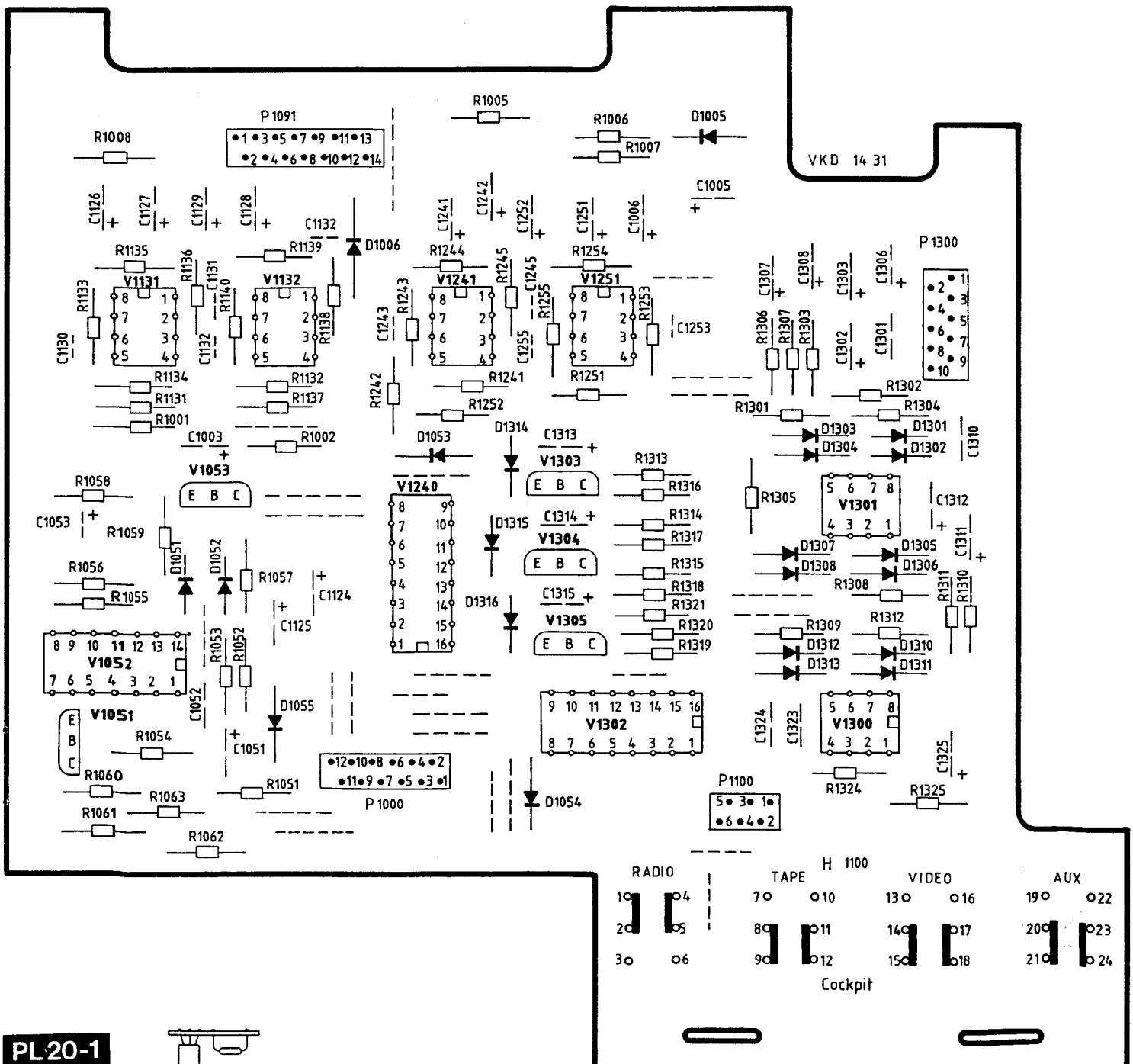
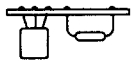
Blaupunkt-Werke GmbH, Hildesheim  
Printed in Germany by  
Hagemann-Druck, Hildesheim

Modifications reserved! Reproduction – also by extract –  
only permitted with indication of sources used  
¡Modificaciones reservadas! Reproducción – también en parte –  
solamente permitida con indicación de las fuentes utilizadas

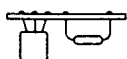
VKD 53 13



PL62



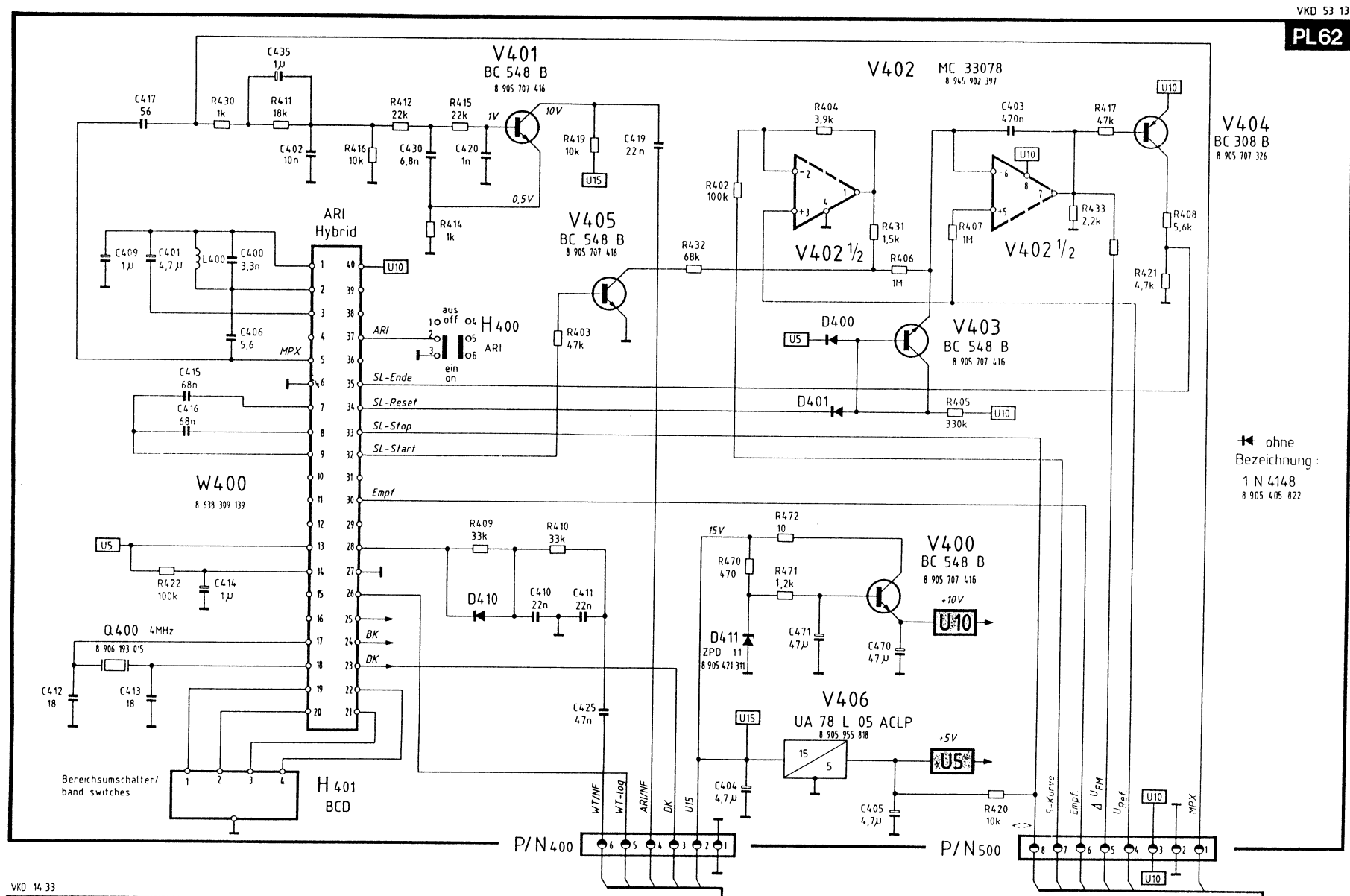
PL20-1



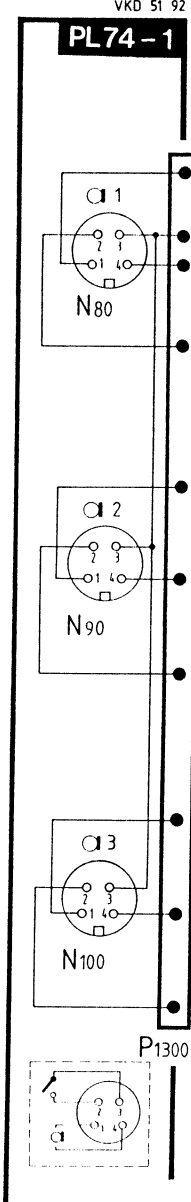


2532

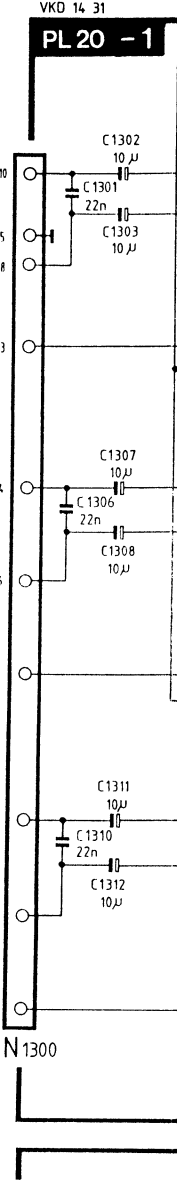
VKD 53 13  
PL62



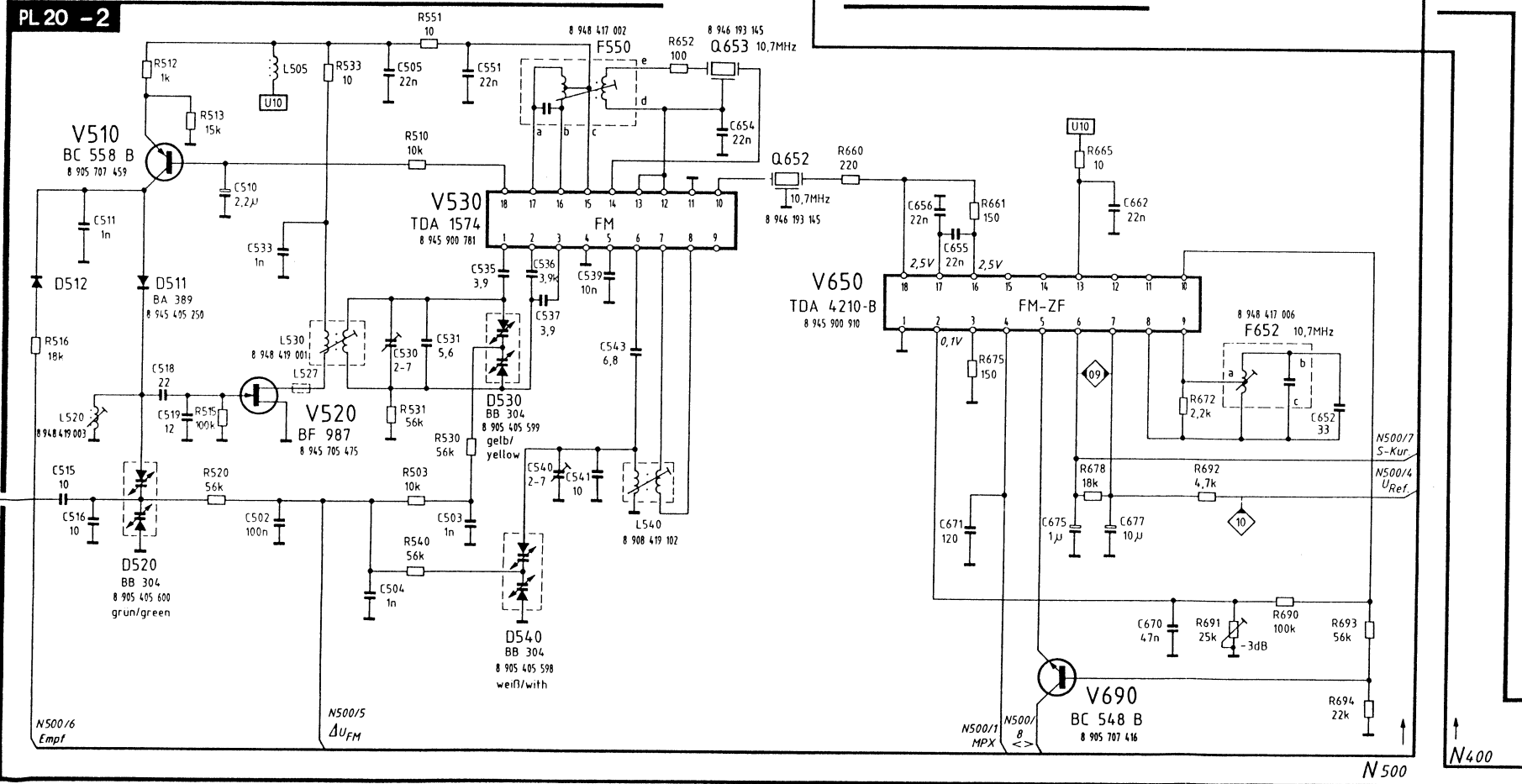
VKD 51 92  
PL74-1



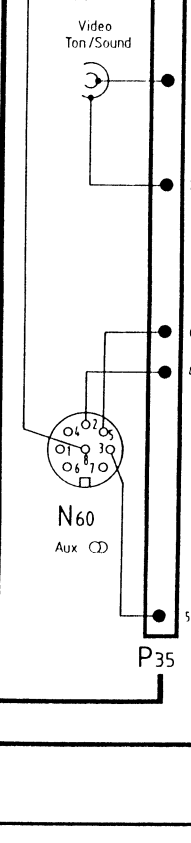
VKD 14 31  
PL20-1



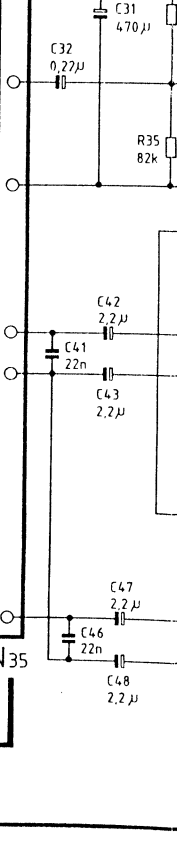
VKD 14 33  
PL20-2



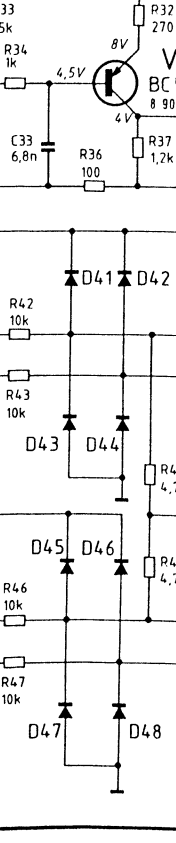
N20  
Video  
Ton/Sound



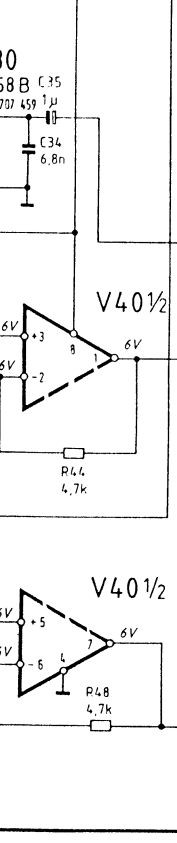
N30  
Aux



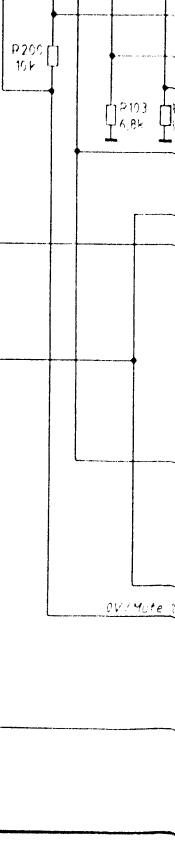
N40  
Aux CD



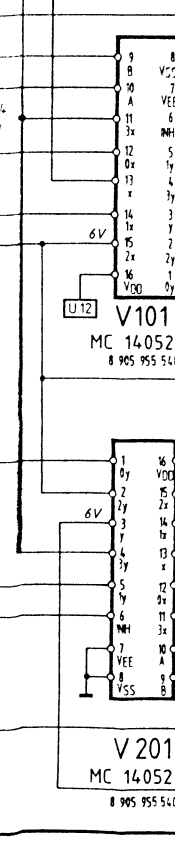
N50  
0V + 10V



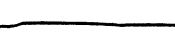
N60  
0V + 10V



N70  
0V + 10V



N80  
0V + 10V











**COACH AUDIO****BCA 08 TA**

7 607 803 010

CONTROL PREAMPLIFIER

Travel ARI

Datenblatt

Data sheet

Feuille de données

Hoja de datos



+ 2532

3 D88 540 056

D

GB

F

E

3 D88 540 056

**Technische Daten**

Maße: 179 x 149 x 51  
 Gewicht: 0,95 kg  
 Geräteart: Bedienteil  
 Betriebsspannung:  
 Service 15V  
 Stromaufnahme: 280 mA  
 Cockpit-Regler  
 Regelumfang > 60 dB  
 Cabin-Regler  
 Regelumfang > 60 dB  
 Level-Regler Mic.  
 Regelumfang > 50 dB  
 Level-Regler Mix  
 Regelumfang > 40 dB  
 TREBLE-Regler  
 Regelumfang bei 10 kHz  
 ± 8 dB  
 BASS-Regler  
 Regelumfang bei 100 kHz  
 ± 7 dB  
 BALANCE-Regler  
 Regelbereich > 10 dB  
 NF-Quellenwahl Cockpit:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Cabin:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Übertragungsbereich:  
 Radio, Tape, Aux  
 20 Hz – 20 kHz  
 Video: 100 kHz – 10 kHz  
 Mikrofon: 100 Hz – 6,5 kHz  
 Klirrfaktor:  
 Radio, Tape, Aux 0,2 %  
 Video, Mikrofon 1 %  
 Mikrofoneingang für  
 Mikrofone  
 mit 200 Ω / 1 mV  
 Aux-Eingang  
 Impedanz > 10 kΩ /  
 Nennpegel 2V  
 Travel ARI (nur Cockpit)  
 Taste T-ARI: Einschalter  
 Bereichsvorwahl:  
 Bereiche A–F  
 und alle Bereiche (SK)  
 Frequenzbereich:  
 87,5 MHz – 108 MHz  
 ZF: 10,7 MHz  
 Empfindlichkeit:  
 für 26 dB S/R Abstand  
 22,5 Hub ≤ 20 dBμV  
 DK-Zwangsaufsaltung  
 Warnton

**Technical Data**

Dimensions: 179 x 149 x 51  
 Weight: 0,95 kg  
 Type of set: Operating unit  
 Supply voltage:  
 Service 15V  
 Current carrying: 280 mA  
 Cockpit Control  
 control range > 60 dB  
 Cabin Control  
 control range > 60 dB  
 Level Control Mic.  
 control range > 50 dB  
 Level Control Mix  
 control range > 40 dB  
 TREBLE Control  
 control range with 10 kHz  
 ± 8 dB  
 BASS Control  
 control range with 100 kHz  
 ± 7 dB  
 BALANCE Control  
 control range > 10 dB  
 Selection AF source cockpit:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Cabin:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Transmission range:  
 Radio, Tape, Aux  
 20 Hz – 20 kHz  
 Video: 100 kHz – 10 kHz  
 Microphone: 100 Hz – 6,5 kHz  
 THD  
 Radio, Tape, Aux 0,2 %  
 Video, Microphone 1 %  
 Microphone input for  
 microphones  
 with 200 Ω / 1 mV  
 Aux input  
 Impedance > 10 kΩ /  
 Nominal level 2V  
 Travel ARI (only cockpit)  
 T-ARI button: Circuit closer  
 Area preselection:  
 Areas A–F  
 and all other areas (SK)  
 Frequency range:  
 87,5 MHz – 108 MHz  
 ZF: 10,7 MHz  
 Sensitivity:  
 for 26 dB S/N ratio  
 22,5 Hub ≤ 20 dBμV  
 DK-priority circuit  
 Alert signal

**Données techniques**

Dimensions: 179 x 149 x 51  
 Poids: 0,95 kg  
 Appareil: Unité de commande  
 Tension d'alimentation:  
 Service 15V  
 Consommation: 280 mA  
 Contrôle Cockpit (niveau)  
 plage de contrôle > 60 dB  
 Contrôle Cabin (niveau)  
 plage de contrôle > 60 dB  
 Contrôle Level Mix. (niveau)  
 plage de contrôle > 50 dB  
 Contrôle Level Mix (niveau)  
 plage de contrôle > 40 dB  
 Contrôle TREBLE (aiguës)  
 plage de contrôle avec 10 kHz  
 ± 8 dB  
 Contrôle BASS (basses)  
 plage de contrôle avec 100 kHz  
 ± 7 dB  
 Contrôle BALANCE  
 gamme de contrôle > 10 dB  
 Sélection de source B.F. Cockpit:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Cabin:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Bande passante:  
 Radio, Tape, Aux  
 20 Hz – 20 kHz  
 Video: 100 kHz – 10 kHz  
 Microphone: 100 Hz – 6,5 kHz  
 Taux de distorsion:  
 Radio, Tape, Aux 0,2 %  
 Video, Microphone 1 %  
 Entrée microphone pour des  
 microphones  
 de 200 Ω / 1 mV  
 Entrée Aux  
 Impédance > 10 kΩ /  
 Niveau nominal 2V  
 Travel ARI (seulement cockpit)  
 Touche T-ARI: Interrupteur  
 Présélection de région  
 Régions A–F  
 et toutes les autres régions (SK)  
 Gamme de fréquences:  
 87,5 MHz – 108 MHz  
 ZF: 10,7 MHz  
 Sensibilité:  
 pour 26 dB rapport S/B  
 22,5 Hub ≤ 20 dBμV  
 Commutateur pour priorité DK  
 Signal d'avertissement

**Datos técnicos**

Dimensiones: 179 x 149 x 51  
 Peso: 0,95 kg  
 Aparato: Parte de mando  
 Tensión de alimentación:  
 Servicio 15V  
 Consumación: 280 mA  
 Regulador Cockpit (nivel)  
 gama de control > 60 dB  
 Regulador Cabin (nivel)  
 gama de control > 60 dB  
 Regulador Level Mix. (nivel)  
 gama de control > 50 dB  
 Regulador Level Mix (nivel)  
 gama de control > 40 dB  
 Regulador TREBLE (agudos)  
 gama de control con 10 kHz  
 ± 8 dB  
 Regulador BASS (bajos)  
 gama de control con 100 kHz  
 ± 7 dB  
 Regulador BALANCE  
 gama de control > 10 dB  
 Selección de fuente B.F. Cockpit:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Cabin:  
 Radio, Tape, Video, Aux  
 Gama de transmisión:  
 Radio, Tape, Aux  
 20 Hz – 20 kHz  
 Video: 100 kHz – 10 kHz  
 Micrófono: 100 Hz – 6,5 kHz  
 Factor de distorsión:  
 Radio, Tape, Aux 0,2 %  
 Video, Micrófono 1 %  
 Entrada micrófono para  
 micrófonos  
 de 200 Ω / 1 mV  
 Entrada Aux  
 Impedancia > 10 kΩ /  
 Nivel nominal 2V  
 Travel ARI (solamente cockpit)  
 Tecla-T-ARI: Interruptor  
 Preselección de la región  
 Regiones A–F  
 y todas las otras regiones (SK)  
 Gama de frecuencias:  
 87,5 MHz – 108 MHz  
 ZF: 10,7 MHz  
 Sensibilidad:  
 para 26 dB relación señal/ruido  
 22,5 Hub ≤ 20 dBμV  
 Conmutador para prioridad DK  
 Señal acústica de aviso

+ 2532

2539

**D**

Das Gerät entspricht BCA 08, verfügt aber zusätzlich über einen Travel-ARI-Zweitempfänger mit aktiver ARI-Bereichsvorwahl.

Das Antennensignal für den Travel-ARI-Zweitempfänger wird mit der Nabelschnur vom SQR 08 übertragen.

Zentrales Bedienteil für die Bedienung der Anlage. Getrennte Programme für Fahrer und Passagiere: 1. Radio, 2. Cassette, 3. Videoton, 4. Aux (z. B. CD).

Getrennte Lautstärkeregelung für Fahrer und Passagiere, zentraler Ein/Aus-Tippschalter für die Gesamtanlage, der auch bei ausgeschalteter Anlage beleuchtet ist.

Monitortaste für den Fahrer zur schnellen Überprüfung des aktuellen Fahrgast-Programms. Regler für Mikrofonlautstärke und Balance mit Münze einstellbar, Regler für Beifahrermikrofon-Mix und getrennte Regelung von Höhen und Tiefen.

Absolute Priorität für das Fahrermikrofon.

Alle Funktionstasten sind beleuchtet.

Das Gerät verfügt über folgende Anschlüsse: Drei Mikrofon-eingänge, Video-Ton-Eingang (Cinch), Aux-Eingang für den Anschluß einer vierten Tonquelle (z. B. CD), Videorelais, Fahrermikrofon-Ein-Relais (erlaubt die Überbrückung von Lautsprecher-einzelreglern bei eingeschaltetem Fahrermikrofon/die Lautsprecher-einzelregler müssen dazu mit Relais bestückt sein), Eingang und Nabelschnur vom SQR 08 und Ausgang für Nabelschnur zum Verstärker.

Die Nabelschnur zum Verstärker (liegt den Einbausätzen bei) überträgt sowohl die Versorgungsspannung wie auch alle Nutzsignale.

Design und Abmessungen wie SQR 08.

**F**

Cet appareil est identique au poste BCA 08. Il est en plus pourvu d'un second récepteur Travel-ARI avec présélection active de la gamme ARI.

Le signal d'antenne pour le second récepteur Travel-ARI est transmis à l'aide du câble de liaison du SQR 08.

Le système est équipé d'une unité de commande centrale. Séparation de programmes pour le conducteur et les passagers: 1. réception radio, 2. reproduction de cassettes, 3. son vidéo, 4. Aux (p. ex. CD).

Réglage séparé du volume sonore pour le conducteur et les passagers, interrupteur central pour mettre en/hors service le système complet. Cet interrupteur est illuminé même quand le système est hors service.

Une touche moniteur permet au conducteur de vérifier promptement le programme transmis pour les passagers. Un réglage permet de corriger le volume sonore du microphone, la balance est réglable à l'aide d'une pièce de monnaie. Il y a un réglage mélangeur pour le microphone du guide et des réglages séparés de graves/aigus.

Les communications par microphone du conducteur sont transmises avec priorité absolue.

Toutes les touches de fonction sont illuminées.

Le poste est pourvu des branchements suivants: trois entrées microphone, une entrée vidéo-son (Cinch), une entrée Aux pour raccorder une quatrième source sonore (p. ex. CD), un relais vidéo, un microphone de conducteur (permet le pontage des réglages séparés de H-P lorsque le microphone du conducteur est en marche: pour ce faire, les réglages séparés des H-P doivent être équipés de relais), une entrée pour le câble de liaison du SQR 08 et une sortie pour le câble de liaison qui relie l'amplificateur.

Ce câble (inclus dans les jeux de montage) transmet tant la tension d'alimentation que tous les signaux utiles.

Pour le design et les dimensions reportez-vous au système SQR 08.

**GB**

The system is like BCA 08 but it is additionally equipped with a Travel-ARI secondary receiver with active ARI-channel preselection. The antenna signal for the Travel-ARI secondary receiver is transmitted from the SQR 08 by the cable assembly.

It is a central control unit for the operation of the system. There are separated programs for driver and passengers: 1. radio, 2. cassette, 3. video tone, 4. Aux (e.g. CD). Separated volume adjustment for driver and passengers, central On/Off pushbutton for the whole system which is also lighted when the system is switched off.

The system is equipped with a monitor button for the driver so that he can check out quickly the actual program for the passengers. The controls of microphone volume and balance can be adjusted with a coin. There is a control for the front-seat passenger microphone mixer and separate adjustment of bass and treble.

Absolute priority of the microphone of the driver.

All function buttons are lighted.

The system has the following connections: three microphone inputs, video tone input (Cinch), aux input in order to connect a fourth tone source (e.g. CD), video relay (allows bridging of separate speaker controls if the driver's microphone is switched on/for this the separate speaker controls have to be equipped with relays), input for cable assembly from SQR 08 and output for cable assembly to amplifier.

The cable assembly to the amplifier (is added to installation kit) transmits the supply voltage as well as all signals with information.

For design and dimensions see SQR 08.

**E**

Este aparato corresponde al BCA 08. Está equipado además de un segundo receptor Travel-ARI con preselección activa del área ARI.

La señal de antena para el segundo receptor Travel-ARI está transmitida por el cable de conexión del SQR 08.

Unidad de mando central para manejar el sistema. Separación de programas para el conductor y los pasajeros: 1. recepción de radio, 2. reproducción de cassettes, 3. tono video, 4. Aux (p. ej. CD).

Ajuste separado del volumen para el conductor y los pasajeros, interruptor de conexión/desconexión central para toda la instalación. Este interruptor se ilumina aun cuando el sistema está desconectado.

Una tecla de monitor permite al conductor verificar el programa transmitido para los pasajeros. Se puede ajustar el volumen del microfono y el balance mediante una pieza de moneda. Hay un regulador de mezcla para el microfono del guía y ajuste separado de los graves y agudos.

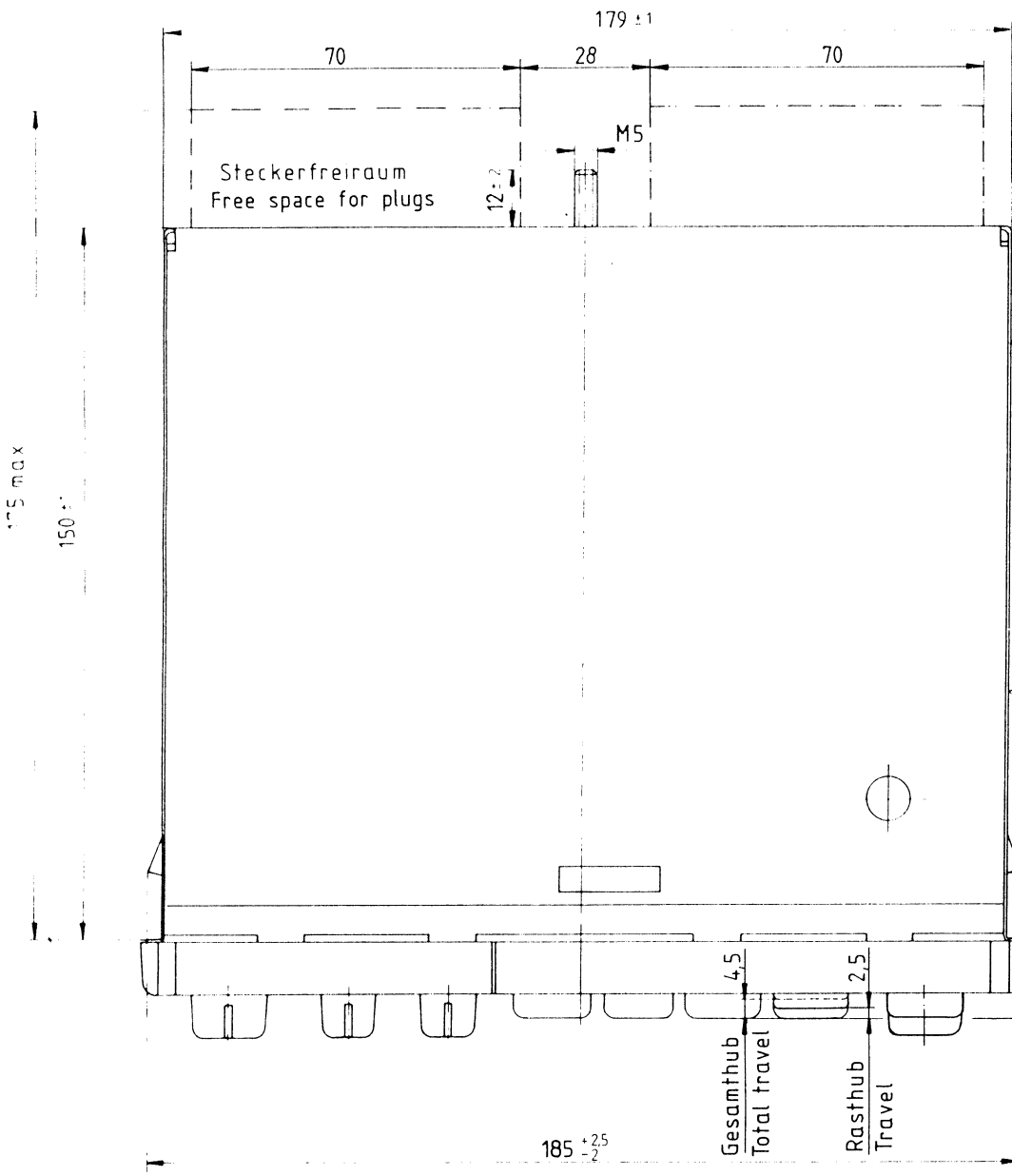
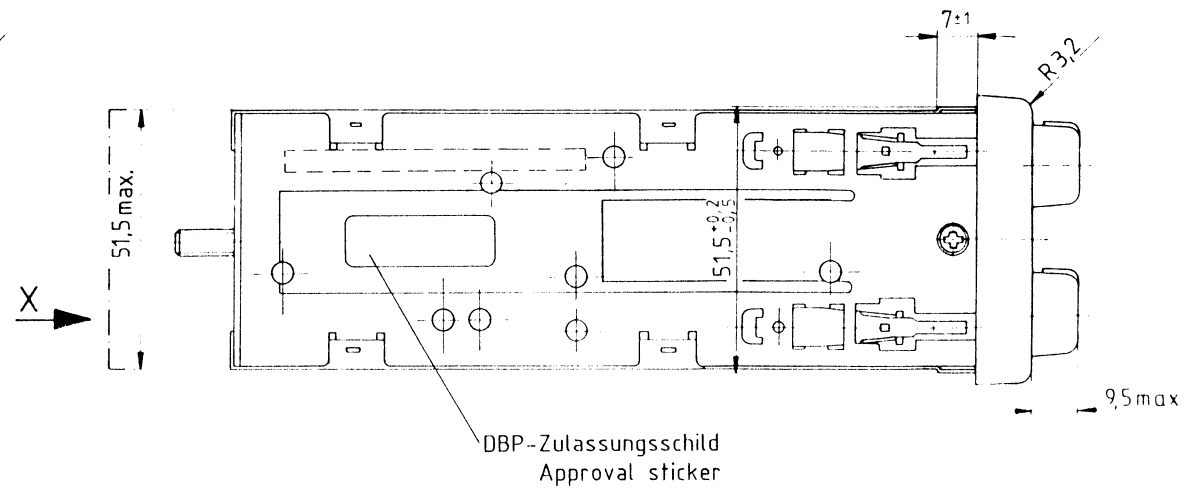
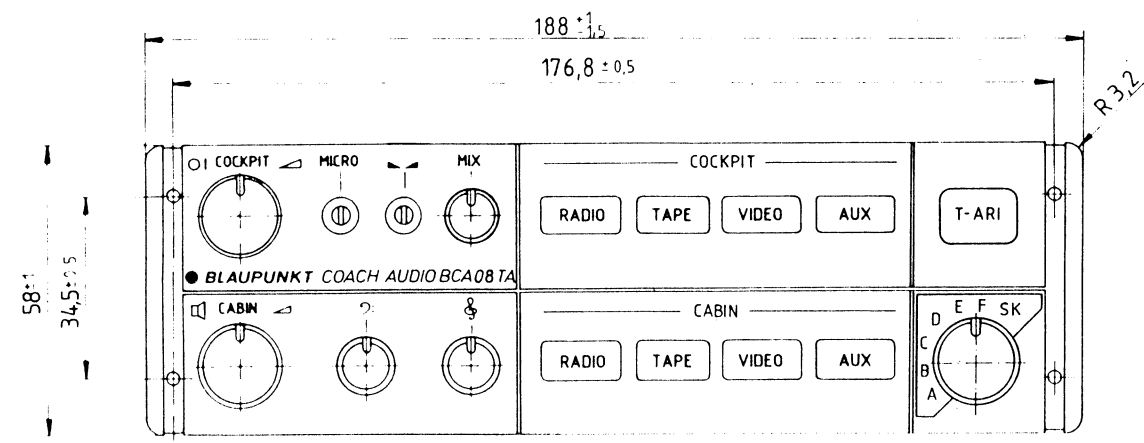
Los anuncios por microfono del conductor tienen prioridad absoluta.

Todas las teclas de funciones están iluminadas.

El sistema está equipado con las conexiones siguientes: tres entradas de microfono, entrada video-sono (Cinch), entrada Aux para conectar una cuarta fuente de sonido (p. ej. CD), relé video, relé de microfono del conductor (permite poner en puente los diferentes reguladores de volumen cuando el microfono del conductor está conectado/por ello los reguladores de volumen deben estar equipados con relé), entrada para el cable de conexión del SQR 08 y salida para el cable de conexión del amplificador.

El cable de conexión del amplificador (incluido en los juegos de montaje) transmite la tensión de alimentación así como todas las señales útiles.

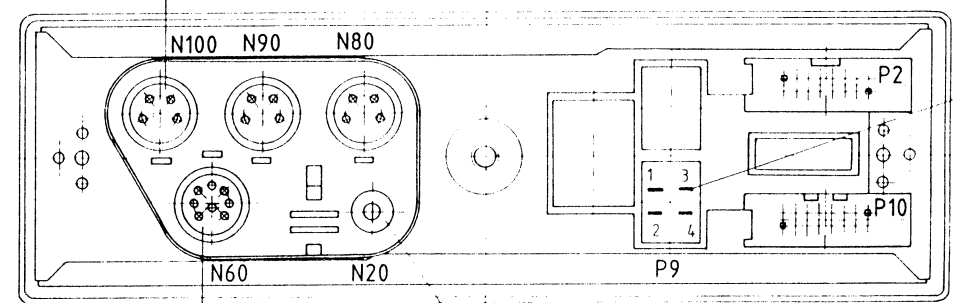
El design y las dimensiones corresponden al aparato SQR 08.



14 stellige Serien Nr. eingepreßt  
14 digit serial No. stamped into side panel

Ansicht X  
View

Ähnlich DIN 41 524 4polig  
Similar " 4 pole



DIN 45326 8polig Cinch-Buchse  
" 8 pole RCA-connector

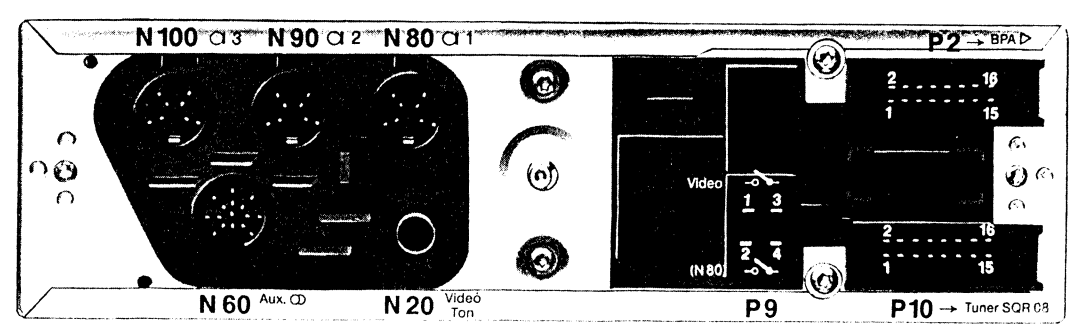
Im Lieferumfang des Einbausatzes  
enthalten  
Included in installation kit

Steckverbindung zu Verstärker BPA 80/120  
Plug to power amplifier

Flachstecker } 2,8x0,8  
Terminals } DIN 46244

Kabelschwanz von Plug from SQR 08

|               |                         |                        |            |
|---------------|-------------------------|------------------------|------------|
| N20           | Videoton                | Video tone             | ( mono )   |
| N60           | Aux-Eingang (2V Pegel)  | Aux-input ( 2V-Level ) | ( stereo ) |
| N80           | Fahrermikrofon          | Drivers micro          | ( mono )   |
| N90           | Reisebegleitermikrofon  | Guide micro            | 1 ( mono ) |
| N100          | "                       | "                      | 2 ( mono ) |
| P10           | Anschluß für SQR 08     | Connection to SQR 08   |            |
| P2            | " für BPA 80/BPA 120    | " BPA 80/BPA 120       |            |
| P9            | Schalt Ausgang Mikrofon | Relay micro on         | 2 4        |
| P9            | Schalt Ausgang Video    | Relay video on         | 1 3        |
| Anschluß Plug | Anschlußbelegung        | Connection             |            |





## COACH AUDIO

## BCA 08TA

7 607 803 010

CONTROL PREAMPLIFIER

Travel ARI



Ersatzteilliste

Spare Parts List

Liste de rechanges

Lista de repuestos

Ausgabedatum: 3.90

3 D89 340 017

|                  |         |            |   |
|------------------|---------|------------|---|
| VON:             | Hausruf | Tele - Fax | B O S C H<br>Telecom<br>Hildesheim<br>Datum |
| MC/VKD11-Hi/Suhr | 49-4122 | 05121/4082 | Maerz 1990                                  |
| Memo: VKD11SU    |         |            |   |

AN: Verteileranschrift  
Distributor

Destinataires  
Destinatarios

Ersatzteilversorgung  
Spare part supply

Fourniture de pieces de rechange  
Suministro de piezas de repuesto

(D)

Als Arbeitsunterlage erhalten Sie die Ersatzteilaufstellung fuer das oben genannte Produkt.

Die Liste wurde ueberarbeitet/richtiggestellt. Das aktuelle Ausgabedatum kennzeichnet den neuen Stand.  
Vorhandene Listen bitte austauschen.

(GB)

As working sheets you will receive a listing of spare parts for the above mentioned product.

This printing has been revised/corrected. The new edition is indicated by the current data. Please exchange the printing.

(F)

Nous vous enverrons une liste des pieces de rechange pour le produit susmentionne.

Cet imprime a ete retouche/corrige lors de la nouvelle impression. La nouvelle edition est marquee de la date actuelle.  
Veuillez echanger l'imprime.

(E)

Le enviaremos una lista de piezas de repuesto para el producto arriba mencionado.

Este impreso ha sido corregido/revisado. La nueva edicion esta marcada con la fecha actual. Sirvase Vd. cambiar el impreso.

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |            | SACH-NR: 3 D89 340 017 |        |           | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |            |                  | ET MIT '*' = NEUTEIL |         |         |    |        |
|---------------------------|-------|------------|------------------------|--------|-----------|-----------------------------|------------|------------------|----------------------|---------|---------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1  | NENNW2 K2              | NENNW3 | TECHNDAT1 | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3  | BENENNUNG        | BS                   | SACHNR. | EINSATZ | ET | AENDNR |
| C 23                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 27                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 28                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 31                      | 1,00  | 470,000 UF | 16,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 148 4 E |         |         |    |        |
| C 32                      | 1,00  | 0,220 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 116 9 E |         |         |    |        |
| C 35                      | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 425 5 E |         |         |    |        |
| C 42                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 43                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 47                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 48                      | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 121                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | +-20,00%  |                             | SINGLE END | ALU-BIPOLAR-ELKO | 20 8 943 403 127 0 E |         |         |    |        |
| C 122                     | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 123                     | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 161                     | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 210                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 112 6 E |         |         |    |        |
| C 211                     | 1,00  | 0,220 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 116 9 E |         |         |    |        |
| C 212                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 112 6 E |         |         |    |        |
| C 214                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | +-20,00%  |                             | SINGLE END | ALU-BIPOLAR-ELKO | 20 8 943 403 127 0 E |         |         |    |        |
| C 225                     | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |
| C 230                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 112 6 E |         |         |    |        |
| C 231                     | 1,00  | 0,220 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 116 9 E |         |         |    |        |
| C 232                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 112 6 E |         |         |    |        |
| C 234                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | +-20,00%  |                             | SINGLE END | ALU-BIPOLAR-ELKO | 20 8 943 403 127 0 E |         |         |    |        |
| C 261                     | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | +-20%     | GPF                         | SINGLE END | ALU-ELKO         | 20 8 903 490 109 7 E |         |         |    |        |

BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKDISU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TETAL10B 11.05.90 SEITE: 5  
13:33:17

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       | SACH-NR: 3 D89 340 017 |           |              |           | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |             |                  | ET MIT '*' = NEUTEIL |           |         |    |        |
|---------------------------|-------|------------------------|-----------|--------------|-----------|-----------------------------|-------------|------------------|----------------------|-----------|---------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1              | NENNW2 K2 | NENNW3       | TECHNDAT1 | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3   | BENENNUNG        | BS                   | SACHNR    | EINSATZ | ET | AENDNR |
| C1213                     | 1,00  | 1,000 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 425 5 E |    |        |
| C1233                     | 1,00  | 1,000 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 425 5 E |    |        |
| C1241                     | 1,00  | 4,700 UF               | 35,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 112 6 E |    |        |
| C1242                     | 1,00  | 4,700 UF               | 35,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 112 6 E |    |        |
| C1251                     | 1,00  | 4,700 UF               | 35,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 112 6 E |    |        |
| C1252                     | 1,00  | 4,700 UF               | 35,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 112 6 E |    |        |
| C1302                     | 1,00  | 10,000 UF              | 16,0 V    |              | +-20%     | HSF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 470 | 325 0 E |    |        |
| C1303                     | 1,00  | 10,000 UF              | 16,0 V    |              | +-20%     | HSF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 470 | 325 0 E |    |        |
| C1307                     | 1,00  | 10,000 UF              | 16,0 V    |              | +-20%     | HSF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 470 | 325 0 E |    |        |
| C1308                     | 1,00  | 10,000 UF              | 16,0 V    |              | +-20%     | HSF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 470 | 325 0 E |    |        |
| C1311                     | 1,00  | 10,000 UF              | 16,0 V    |              | +-20%     | HSF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 470 | 325 0 E |    |        |
| C1312                     | 1,00  | 10,000 UF              | 16,0 V    |              | +-20%     | HSF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 470 | 325 0 E |    |        |
| C1313                     | 1,00  | 2,200 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 109 7 E |    |        |
| C1314                     | 1,00  | 2,200 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 109 7 E |    |        |
| C1315                     | 1,00  | 2,200 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 109 7 E |    |        |
| C1324                     | 1,00  | 0,470 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     |                             | SINGLE END  | ALU-BIPOLAR-ELKO | 20                   | 8 943 403 | 126 2 E |    |        |
| C1325                     | 1,00  | 2,200 UF               | 50,0 V    |              | +-20%     | GPF                         | SINGLE END  | ALU-ELKO         | 20                   | 8 903 490 | 109 7 E |    |        |
| D 11                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 12                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 13                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 14                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 15                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 16                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 17                      | 1,00  |                        | 500,0 MW  | 25,0 1N 4148 |           | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE         | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |

BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKDISU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TETA110B 11.05.90 SEITE: 4  
13:33:17

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |            | SACH-NR: 3 D89 340 017 |        |           | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |              |                    | ET MIT '*' = NEUTEIL |                |    |        |
|---------------------------|-------|------------|------------------------|--------|-----------|-----------------------------|--------------|--------------------|----------------------|----------------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1  | NENNW2 K2              | NENNW3 | TECHNDAT1 | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3    | BENENNUNG          | BS                   | SACHNR.EINSATZ | ET | AENDNR |
| C 401                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |
| C 404                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |
| C 405                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |
| C 409                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | + -20,00% |                             | SINGLE END   | ALU-BIPOLAR-ELKO   | 20 8 943 403 127 0   | E              |    |        |
| C 414                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | + -20,00% |                             | SINGLE END   | ALU-BIPOLAR-ELKO   | 20 8 943 403 127 0   | E              |    |        |
| C 435                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 425 5   | E              |    |        |
| C 470                     | 1,00  | 47,000 UF  | 16,0 V                 |        | + -20%    | HPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 470 327 7   | E              |    |        |
| C 471                     | 1,00  | 47,000 UF  | 16,0 V                 |        | + -20%    | HPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 470 327 7   | E              |    |        |
| C 510                     | 1,00  | 2,200 UF   | 50,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 109 7   | E              |    |        |
| C 530                     | 1,00  |            | 100,0 V                |        | 2-7PF/NPO | + -200PPM                   | BLAU/KERAMIK | TRIMMERKONDENSATOR | 20 8 903 910 200 8   | E              |    |        |
| C 540                     | 1,00  |            | 100,0 V                |        | 2-7PF/NPO | + -200PPM                   | BLAU/KERAMIK | TRIMMERKONDENSATOR | 20 8 903 910 200 8   | E              |    |        |
| C 675                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | + -20,00% |                             | SINGLE END   | ALU-BIPOLAR-ELKO   | 20 8 943 403 127 0   | E              |    |        |
| C 677                     | 1,00  | 10,000 UF  | 16,0 V                 |        | + -20%    | HSF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 470 325 0   | E              |    |        |
| C1003                     | 1,00  | 22,000 UF  | 16,0 V                 |        | +50-20%   | FPF                         | TROPFEN      | TANTAL-ELKO        | 20 8 903 700 317 A   | E              |    |        |
| C1005                     | 1,00  | 470,000 UF | 16,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 148 4   | E              |    |        |
| C1006                     | 1,00  | 22,000 UF  | 16,0 V                 |        | +50-20%   | FPF                         | TROPFEN      | TANTAL-ELKO        | 20 8 903 700 317 A   | E              |    |        |
| C1051                     | 1,00  | 0,220 UF   | 50,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 116 9   | E              |    |        |
| C1053                     | 1,00  | 10,000 UF  | 16,0 V                 |        | + -20%    | HSF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 470 325 0   | E              |    |        |
| C1124                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 425 5   | E              |    |        |
| C1125                     | 1,00  | 1,000 UF   | 50,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 425 5   | E              |    |        |
| C1126                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |
| C1127                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |
| C1128                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |
| C1129                     | 1,00  | 4,700 UF   | 35,0 V                 |        | + -20%    | GPF                         | SINGLE END   | ALU-ELKO           | 20 8 903 490 112 6   | E              |    |        |

BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKDISU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TET110B 11.05.90 SEITE: 6  
13:33:17

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |           | SACH-NR: 3 D89 340 017 |        |           | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |             |           | ET MIT '*' = NEUTEIL |           |         |    |        |
|---------------------------|-------|-----------|------------------------|--------|-----------|-----------------------------|-------------|-----------|----------------------|-----------|---------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1 | NENNW2 K2              | NENNW3 | TECHNDAT1 | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3   | BENENNUNG | BS                   | SACHNR.   | EINSATZ | ET | AENDNR |
| D 18                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 21                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 22                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 23                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 24                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 25                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 26                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 27                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 28                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 31                      | 1,00  |           |                        |        | 1N4001    | KUNSTST.GE                  | 58 A2       | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 819 9 E |    |        |
| D 40                      | 1,00  |           |                        |        | 1N4001    | KUNSTST.GE                  | 58 A2       | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 819 9 E |    |        |
| D 41                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 42                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 43                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 44                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 45                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 46                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 47                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 48                      | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 101                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 102                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 103                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 104                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |
| D 105                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0   | 1N 4148   | D0-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE  | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E |    |        |



BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKDISU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TETAL10B 11.05.90 SEITE: 7  
13:33:17

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |           | SACH-NR: 3 D89 340 017 |                  |           | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |              |           | ET MIT '*' = NEUTEIL |                |    |        |
|---------------------------|-------|-----------|------------------------|------------------|-----------|-----------------------------|--------------|-----------|----------------------|----------------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1 | NENNW2 K2              | NENNW3           | TECHNDAT1 | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3    | BENENNUNG | BS                   | SACHNR.EINSATZ | ET | AENDNR |
| D 161                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 163                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 261                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 263                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 317                     | 1,00  |           |                        |                  | 1N4001    | KUNSTST.GE                  | 58 A2        | SI-DIODE  | 20 8 905 405 819 9 E |                |    |        |
| D 400                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 401                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 410                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 411                     | 1,00  |           |                        |                  | ZPD 11    |                             |              | Z-DIODE   | 40 8 905 421 311 A E |                |    |        |
| D 511                     | 1,00  |           |                        |                  | BA 389    | BA 479 G                    | GLASGEHAEUSE | SI-DIODE  | 20 8 945 405 250 3 E |                |    |        |
| D 512                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D 520                     | 1,00  |           |                        |                  | BB304     | TO 92.                      | KAPAZ.V.>1,7 | SI-DIODE  | 20 8 905 405 600 3 E |                |    |        |
| D 530                     | 1,00  |           |                        |                  | BB 304    | GELB                        | TO-92        | SI-DIODE  | 20 8 905 405 599 1 E |                |    |        |
| D 540                     | 1,00  |           |                        |                  | BB 304    | WEISS                       | TO-92        | SI-DIODE  | 20 8 905 405 598 3 E |                |    |        |
| D1005                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 BZX55B12 2% |           | DO 35                       | FREITRAG.    | Z-DIODE   | 20 8 925 421 170 9 E |                |    |        |
| D1006                     | 1,00  |           | 50,0 V                 |                  | 1N4001    | DO 41H                      | GLASGEH.     | SI-DIODE  | 20 8 925 405 819 3 E |                |    |        |
| D1051                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1052                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1053                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1054                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1055                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1301                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1302                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |
| D1303                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148     |           | DO-35                       | FREITRAGEND  | SI-DIODE  | 20 8 905 405 822 8 E |                |    |        |

BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKD1SU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TETA110B 11.05.90 SEITE: 8  
13:33:18

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |           | SACH-NR: 3 D89 340 017 |              |               | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |             |                   | ET MIT '*' = NEUTEIL |           |           |    |        |
|---------------------------|-------|-----------|------------------------|--------------|---------------|-----------------------------|-------------|-------------------|----------------------|-----------|-----------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNWI K1 | NENNWI K2              | NENNWI K3    | TECHNDAT1     | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3   | BENENNUNG         | BS                   | SACHNR.   | EINSATZ   | ET | AENDNR |
| D1304                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1305                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1306                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1307                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1308                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1310                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1311                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1312                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1313                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1314                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1315                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| D1316                     | 1,00  |           | 500,0 MW               | 25,0 1N 4148 |               | DO-35                       | FREITRAGEND | SI-DIODE          | 20                   | 8 905 405 | 822 8 E   |    |        |
| F 550                     | 1,00  | 2,200 UH  |                        |              | 10,7MHZ       | +-6,0%                      |             | ABGLEICHSPULE     | 20                   | 8 948 417 | 002 5 E   |    |        |
| F 652                     | 1,00  |           |                        |              | 10,7MHZ       |                             |             | ZF-FILTER         | 20                   | 8 948 417 | 006 8 E   |    |        |
| H 31                      | 1,00  |           |                        |              |               |                             |             | RELAIS            | 20                   | 8 908 123 | 142 8 E   |    |        |
| H 200                     | 1,00  |           |                        |              |               | 4-FACH                      |             | DRUCKTASTENSATZ   | 30                   | 8 908 043 | 262 3 E * |    |        |
| H 301                     | 1,00  |           |                        |              |               |                             |             | RELAIS            | 20                   | 8 908 123 | 142 8 E   |    |        |
| H 400                     | 1,00  |           |                        |              |               |                             |             | TASTSCHALTER      | 30                   | 8 908 043 | 573 6 E * |    |        |
| H 401                     | 1,00  |           |                        |              |               |                             |             | CODIERSCHALTER    | 20                   | 8 908 043 | 305 2 E * |    |        |
| H1100                     | 1,00  |           |                        |              |               | 4-FACH                      |             | DRUCKTASTENSATZ   | 30                   | 8 908 043 | 262 3 E * |    |        |
| L 400                     | 1,00  |           |                        |              | 57 KHZ        |                             |             | VERKEHRSPUNKSPULE | 20                   | 8 908 412 | 013 3 E   |    |        |
| L 505                     | 1,00  | 4,000 UH  |                        |              | +-10%         |                             | RADIAL      | HF-DROSSEL        | 20                   | 8 908 411 | 037 3 E   |    |        |
| L 520                     | 1,00  | 0,078 UH  |                        |              | FM-VORKREIS   |                             |             | VORKREISSPULE     | 20                   | 8 948 419 | 003 4 E   |    |        |
| L 527                     | 1,00  |           |                        |              | C2 3,5X1,2X 5 | ***** * UI= 40/F=           |             | ROHRKERN          | 20                   | 8 908 313 | 123 6 E   |    |        |

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |  | SACH-NR: 3 D89 340 017 |              |             | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |               |                      | ET MIT '*' = NEUTEIL |         |         |    |        |
|---------------------------|-------|--|------------------------|--------------|-------------|-----------------------------|---------------|----------------------|----------------------|---------|---------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1                                | NENNW2 K2              | NENNW3       | TECHNDAT1   | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3     | BENENNUNG            | BS                   | SACHNR. | EINSATZ | ET | AENDNR |
| L 530                     | 1,00  | 0,080                                    |                        |              | 100MHZ      | FARBE                       | GRUEN         | BANDFILTERSPULE      | 20 8 948 419 001     | 8       | E       |    |        |
| L 540                     | 1,00  | 0,094 UH                                 |                        |              | 100 MHZ     |                             |               | UKW-SPULE            | 20 8 908 419 102     | A       | E       |    |        |
| Q 400                     | 1,00  |  |                        |              | 4,000 MHZ   |                             | HC18-RW       | SCHWINGQUARZ         | 20 8 906 193 015     | A       | E       |    |        |
| Q 652                     | 1,00  |  |                        |              | 10,7MHZ     | ROT/ORANGE                  | SFE10,7MS3MAC | KERAMIKFILTER        | 20 8 946 193 065     | 0       | E       |    |        |
| Q 653                     | 1,00  |  |                        |              | 10,7MHZ     | ROT/ORANGE                  | SFE10,7MS3MAC | KERAMIKFILTER        | 20 8 946 193 065     | 0       | E       |    |        |
| R 205                     | 1,00  | 100,000 KR                               | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR                      |               | SCHICHTDREHWIDERST   | 20 8 941 400 060     | 2       | E       |    |        |
| R 208                     | 1,00  | 100,000 KR                               | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR                      |               | SCHICHTDREHWIDERST   | 20 8 941 400 060     | 2       | E       |    |        |
| R 215                     | 1,00  | 50,000 KR                                | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR                      |               | SCHICHTWIDERSTAND    | 20 8 941 434 000     | 9       | E       |    |        |
| R 691                     | 1,00  | 25,000 KR                                | 150,0 MW               | 40,0         | + -20%      | LINEAR_HSF                  | S-ABGLEICH    | TRIMMERWIDERSTAND    | 20 8 901 506 417     | 4       | E       |    |        |
| R1125                     | 1,00  | 50,000 KR                                | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR                      |               | SCHICHTWIDERSTAND    | 20 8 941 434 000     | 9       | E       |    |        |
| R1220                     | 1,00  | 100,000 KR                               | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR.KW                   | BALANCE       | SCHICHTDREHWIDERST   | 20 8 941 400 061     | 0       | E       |    |        |
| R1240                     | 1,00  | 100,000 KR                               | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR                      |               | SCHICHTDREHWIDERST   | 20 8 941 400 060     | 2       | E       |    |        |
| R1323                     | 1,00  | 100,000 KR                               | 50,0 MW                |              | + -20%      | LINEAR KB                   | MICRO         | SCHICHTDREHWIDERST   | 20 8 941 400 062     | 9       | E       |    |        |
| V 1                       | 1,00  | MC 78M12CT                               |                        |              |             |                             |               | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 905 955 586     | 4       | E       |    |        |
| V 10                      | 1,00  | RC 4558 PS                               |                        |              |             |                             |               | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 945 900 268     | 7       | E       |    |        |
| V 20                      | 1,00  | RC 4558 PS                               |                        |              |             |                             |               | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 945 900 268     | 7       | E       |    |        |
| V 30                      | 1,00  |  | 625,0 MW               | 25,0 BC 558C |             | PNP                         | 10 A3         | SI-TRANSISTOR        | 20 8 905 707 459     | A       | E       |    |        |
| V 40                      | 1,00  | RC 4558 PS                               |                        |              |             |                             |               | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 945 900 268     | 7       | E       |    |        |
| V 101                     | 1,00  |  |                        |              | MC 14052BCP |                             |               | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 905 955 540     | A       | E       |    |        |
| V 102                     | 1,00  | MM 5653 BN;MC 14053 BCP;IC MC 14052 B CP |                        |              |             | MOT                         |               | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 905 955 800     | 2       | E       |    |        |
| V 103                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC 548B |             | 20V/200MA                   | NPN           | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416     | A       | E       |    |        |
| V 104                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC 548B |             | 20V/200MA                   | NPN           | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416     | A       | E       |    |        |
| V 105                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC 548B |             | 20V/200MA                   | NPN           | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416     | A       | E       |    |        |
| V 120                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC 548B |             | 20V/200MA                   | NPN           | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416     | A       | E       |    |        |

BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKD1SU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TETAl10B 11.05.90 SEITE: 10  
13:33:20

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       |  | SACH-NR: 3 D89 340 017 |         |             | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |            |                  | ET MIT '*' = NEUTEIL |               |         |    |        |
|---------------------------|-------|--|------------------------|---------|-------------|-----------------------------|------------|------------------|----------------------|---------------|---------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1                                | NENNW2 K2              | NENNW3  | TECHNDAT1   | TECHNDAT2                   | TECHNDAT3  | BENENNUNG        | BS                   | SACHNR.       | EINSATZ | ET | AENDNR |
| V 161                     | 1,00  |  | 625,0 MW               | 25,0 BC | 558C        | PNP                         | 10 A3      | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 459 | A E     |    |        |
| V 201                     | 1,00  |  |                        |         | MC 14052BCP |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 905 955 540 | A E     |    |        |
| V 202                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 900 268 | 7 E     |    |        |
| V 261                     | 1,00  |  | 625,0 MW               | 25,0 BC | 558C        | PNP                         | 10 A3      | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 459 | A E     |    |        |
| V 306                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V 400                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V 401                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V 402                     | 1,00  | MC 33078 P;IC MC 14052 B CP              |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 902 397 | 1 E *   |    |        |
| V 403                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V 404                     | 1,00  | BC 558 B;BC 558 B LOSE;IC MC 14052 B CP  |                        |         | MOT         |                             |            | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 326 | 3 E     |    |        |
| V 405                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V 406                     | 1,00  | UA 78L05 ACLP;IC MC 14052 B CP           |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 905 955 818 | 4 E     |    |        |
| V 510                     | 1,00  |  | 625,0 MW               | 25,0 BC | 558C        | PNP                         | 10 A3      | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 459 | A E     |    |        |
| V 520                     | 1,00  | BF 987;IC MC 14052 B CP                  |                        |         | MOT         |                             |            | SI TRANSISTOR    | 20                   | 8 945 705 475 | 8 E     |    |        |
| V 530                     | 1,00  | TDA 1574 V2;IC MC 14052 B CP             |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 900 781 | 6 E     |    |        |
| V 650                     | 1,00  | TDA 4210/3;IC MC 14052 B CP              |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 900 910 | 9 E     |    |        |
| V 690                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V1051                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V1052                     | 1,00  | MC 14013 BCP;IC MC 14052 B CP            |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 905 955 607 | 4 E     |    |        |
| V1053                     | 1,00  |  | 500,0 MW               | 45,0 BC | 548B        | 20V/200MA                   | NPN SOT-54 | SI-TRANSISTOR    | 20                   | 8 905 707 416 | A E     |    |        |
| V1131                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 900 268 | 7 E     |    |        |
| V1132                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 900 268 | 7 E     |    |        |
| V1240                     | 1,00  | MM 5653 BN;MC 14053 BCP;IC MC 14052 B CP |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 905 955 800 | 2 E     |    |        |
| V1241                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |                        |         | MOT         |                             |            | MONOLITHISCHE IS | 20                   | 8 945 900 268 | 7 E     |    |        |

BLAUPUNKT WERKE HILDESHEIM  
DVA AN: VKDISU

ERSATZTEIL - VERSORGUNG  
\*\*\*\*\* ET-LISTEN EINSTUFIG \*\*\*\*\*

TETA110B 11.05.90 SEITE: 11  
13:33:21

| ANFORDERUNG VOM: 11.05.90 |       | SACH-NR: 3 D89 340 017                   |           | BENENNUNG: ET.7 607 803 010 |               |           | ET MIT '*' = NEUTEIL |                      |                    |                |    |        |
|---------------------------|-------|--|-----------|-----------------------------|---------------|-----------|----------------------|----------------------|--------------------|----------------|----|--------|
| POSNR                     | MENGE | NENNW1 K1                                | NENNW2 K2 | NENNW3                      | TECHNDAT1     | TECHNDAT2 | TECHNDAT3            | BENENNUNG            | BS                 | SACHNR.EINSATZ | ET | AENDNR |
| V1251                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |           |                             | MOT           |           |                      | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 945 900 268 7 | E              |    |        |
| V1300                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |           |                             | MOT           |           |                      | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 945 900 268 7 | E              |    |        |
| V1301                     | 1,00  | RC 4558 PS;IC MC 14052 B CP              |           |                             | MOT           |           |                      | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 945 900 268 7 | E              |    |        |
| V1302                     | 1,00  | MM 5653 BN;MC 14053 BCP;IC MC 14052 B CP |           |                             | MOT           |           |                      | MONOLITHISCHE IS     | 20 8 905 955 800 2 | E              |    |        |
| V1303                     | 1,00  |  | 500,0 MW  | 45,0 BC 548B                |               | 20V/200MA | NPN                  | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416 A | E              |    |        |
| V1304                     | 1,00  |  | 500,0 MW  | 45,0 BC 548B                |               | 20V/200MA | NPN                  | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416 A | E              |    |        |
| V1305                     | 1,00  |  | 500,0 MW  | 45,0 BC 548B                |               | 20V/200MA | NPN                  | SOT-54 SI-TRANSISTOR | 20 8 905 707 416 A | E              |    |        |
| W 400                     | 1,00  |  |           |                             | ARI-BUSANLAGE |           |                      | HYBRIDSCHALTUNG      | 35 8 638 309 139 1 | E *            |    |        |

# COACH AUDIO SYSTEM ● **BLAUPUNKT**

TUNER-CASSETTE DECK

**SQR 08**

7 607 802 010

CONTROL PREAMPLIFIER

**BCA 08 TA**

7 607 803 010

**BCA 08**

7 607 804 010

Anschlußschema

Connection diagram

Schéma des connexions

Esquema de conexión

24 V POWER AMPLIFIER

Cockpit: 2 × 20 Watt

Cabin: 4 × 20 Watt

**BPA 120**

7 607 810 010

**OUTPUT POWER**

**120 W**

3 D 89 540 011

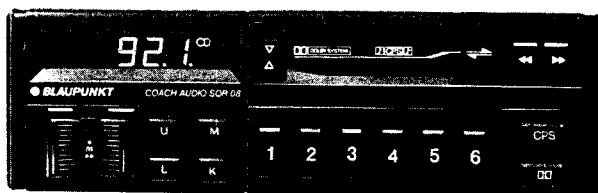
D

GB

F

E

3 D 89 540 011



TUNER-CASSETTE DECK

**SQR 08**

7 607 802 010

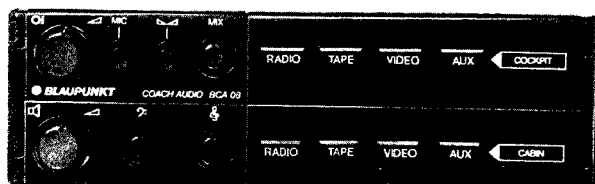
Travel AR



CONTROL PREAMPLIFIER

**BCA 08 TA**

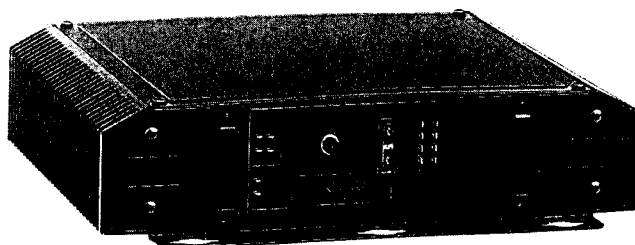
7 607 803 010



CONTROL PREAMPLIFIER

**BCA 08**

7 607 804 010



24 V POWER AMPLIFIER

Cockpit: 2 × 20 Watt

Cabin: 4 × 20 Watt

**BPA 120**

7 607 810 010

**GB**

The stereo-amplifiers are connected via a main cable to the control preamplifier (BCA 08 or BCA 08 TA). Contact "P2" on the amplifier.

Several installation kits are available. They must be mentioned explicitly when the systems is ordered, because they contain cables of different sizes. There are no extension cables for the main cable.

|                                   |                         |
|-----------------------------------|-------------------------|
| Installation kit with 1.7 m cable | order no. 7 608 601 620 |
| Installation kit with 3.0 m cable | order no. 7 608 601 820 |
| Installation kit with 5.0 m cable | order no. 7 608 602 020 |
| Installation kit with 8.0 m cable | order no. 7 608 602 220 |

Contact "P4, P5, P6" of the speaker and the voltage supply is designed for the AMP-POWER TIMER system.

We recommend to use

Fitting Accessories/Connection plugs 3 D89 540 019

The connected load of the speaker groups must be such that the total resistance is not below 4 ohms.

**F**

La conexión al preamplificador de control (BCA 08 ou BCA 08 TA, respectivement) s'effectue par un câble central. Contact "P2" sur l'ampli.

De différents jeu de montage sont disponibles. Ils se distinguent par la longueur des câbles et doivent être spécifiés lors de la commande. Des câbles de rallonge pour le câble central ne sont pas disponibles.

Jeu de montage comprenant des câbles d'une longueur de 1,7 m, no. de cde. 7 608 601 620

Jeu de montage comprenant des câbles d'une longueur de 3,0 m, no. de cde. 7 608 601 820

Jeu de montage comprenant des câbles d'une longueur de 5,0 m, no. de cde. 7 608 602 020

Jeu de montage comprenant des câbles d'une longueur de 8,0 m, no. de cde. 7 608 602 220

Le contact "P4, P5, P6" du H-P et de l'alimentation est conçu pour le système de contact AMP-POWERTIME.

Nous recommandons d'utiliser

Accessoires de montage/Ficne de raccord 3 D89 540 019

La résistance totale ne doit pas être inférieure à 4 ohms.

**E**

La conexión al preamplificador de control (BCA 08 o BCA 08 TA, respectivamente) se efectúa por un cable central. Contacto "P2" en el amplificador.

Diferentes juegos de montaje están disponibles. Se distinguen por los largos de los cables y deben ser detallados al hacer un pedido. Cables de prolongación para el cable central no están disponibles.

Juego de montaje incluyendo cables de 1,7 m de largo, no. de pedido 7 608 601 620

Juego de montaje incluyendo cables de 3,0 m de largo, no. de pedido 7 608 601 820

Juego de montaje incluyendo cables de 5,0 m de largo, no. de pedido 7 608 602 020

Juego de montaje incluyendo cables de 8,0 m de largo, no. de pedido 7 608 602 220

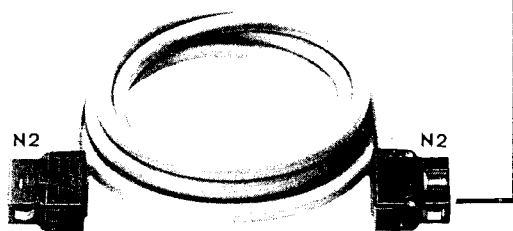
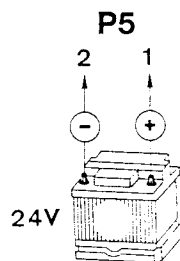
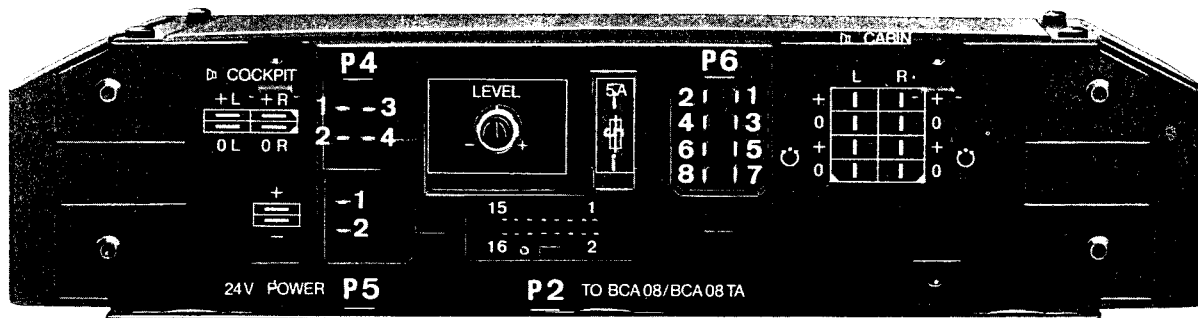
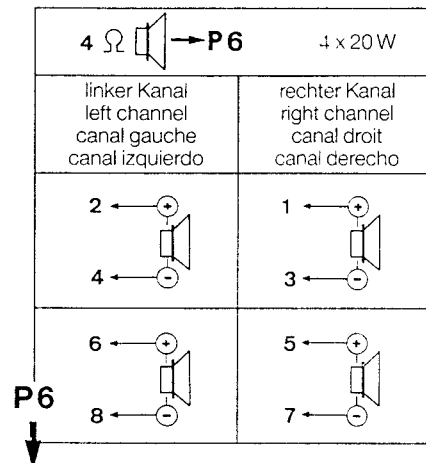
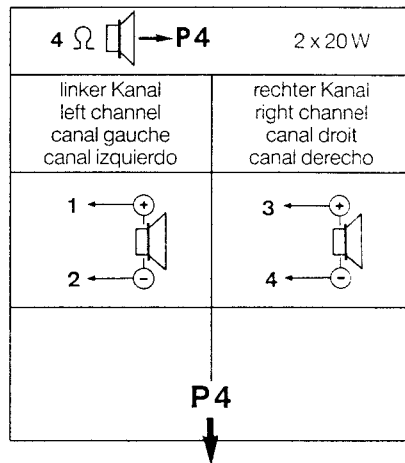
Contacto "P4, P5, P6" de altavoz y de alimentación está concebido para el sistema de contacto AMP-POWERTIMER.

Recomendamos utilizar

Accesorios de montaje/Enchufe conector 3 D89 540 019

La resistencia total no debe estar inferior a 4 ohmios.

# COACH AUDIO BPA 120 24 V POWER AMPLIFIER 7 607 810 010



**(D)**

Die Verbindung zum Control Preamplifier (BCA 08 bzw. BCA 08 TA) erfolgt über ein Spezialkabel. Anschlußbezeichnung am Verstärker „P2“.

Es stehen verschiedene Einbausätze zur Verfügung. Diese unterscheiden sich durch unterschiedliche Kabellängen und sind bei der Anlagenbestellung gesondert aufzuführen. Verlängerungskabel für das Zentralkabel stehen nicht zur Verfügung.

Einbausatz mit Kabellänge von 1,7 m Best.-Nr. 7 608 601 620

Einbausatz mit Kabellänge von 3,0 m Best.-Nr. 7 608 601 820

Einbausatz mit Kabellänge von 5,0 m Best.-Nr. 7 608 602 020

Einbausatz mit Kabellänge von 8,0 m Best.-Nr. 7 608 602 220

Der Lautsprecher- und Spannungsversorgungsanschluß P4, P5, P6 ist für das AMP-POWERTIMER-Kontaktsystem ausgelegt.

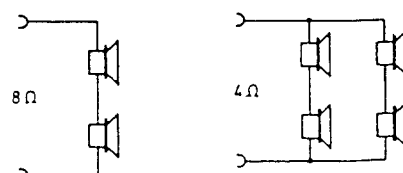
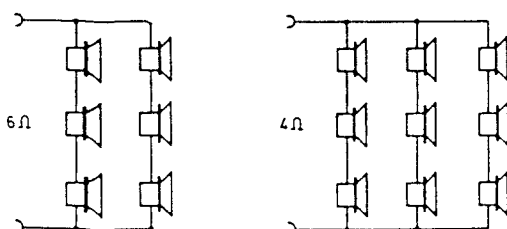
Wir empfehlen

Einbauszubehör/Anschlußstecker 3 D89 540 019 zu verwenden.

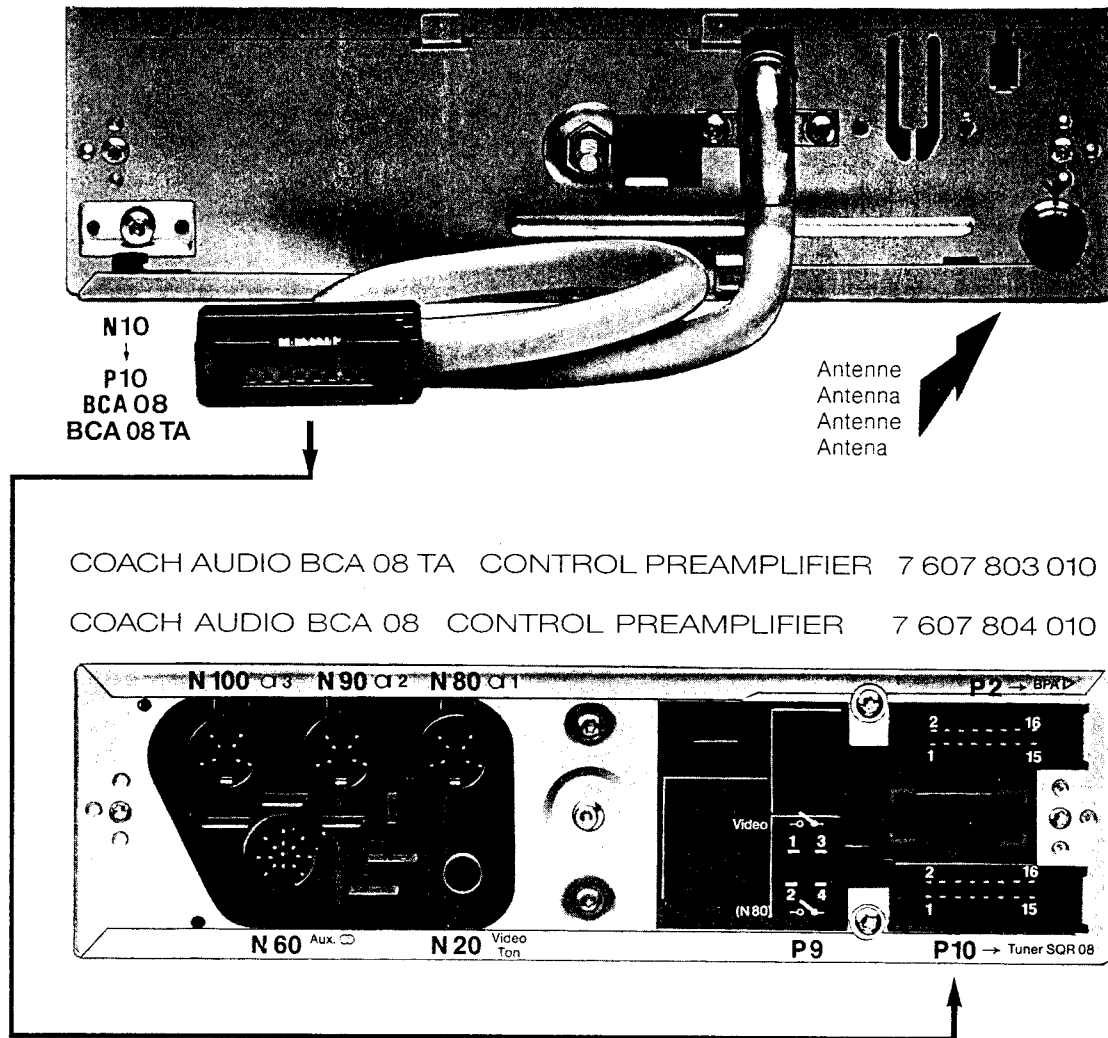
Der Anschlußwert der Lautsprechergruppen muß so ausgelegt werden, daß der Gesamtwiderstand nicht weniger als 4 Ohm beträgt.

Impedanz der Einzellautsprecher 4 Ω  
Impedance of individual speakers 4 Ω  
Impédance des H-P individuels 4 Ω  
Impedancia de los altavoces individuales 4 Ω

Lautsprecherkombinationen  
Speaker combinations  
Combinaisons H-P  
Combinaciones de altavoz







D

- P2: Anschlußstecker für 24 V Power Amplifier BPA 80/BPA 120 (über Verbindungskabel 2 x N2)  
P9: Schaltanschluß, Kontaktstifte 1 und 3 durch Video-Taste (Cockpit/Cabin) geschaltet. Schaltanschluß, Kontaktstifte 2 und 4 geschaltet durch an N80 angeschlossenes Mikrofon.  
P10: Anschlußstecker für Tuner-Cassette Deck SQR 08 (N10 an P10)  
N20: Cinch-Eingangsbuchse für Video/TV-Ton  
N60: Stereo Aux-Anschluß  
N80: Fahrmikrofon mit Schalter (Funktionspriorisierung)  
N90: Reiseletermikrofon 1 mit Schalter  
N100: Reiseletermikrofon 2 mit Schalter

F

- P2: Fiche de raccord pour l'ampli BPA 80/BPA 120 d'une puissance de 24 V (via le câble de la son 2 x N2)  
P9: Raccordement de commutation, chevilles de contact 1 et 3 commutées par la touche vidéo (Cockpit/Cabin). Raccordement de commutation, chevilles 2 et 4 commutées par un microphone connecté à N80.  
P10: Fiche de raccordement pour le tuner/lecteur de cassette SQR 08 (N10 connecté à P10).  
N20: Prise d'entrée Cinch pour son vidéo/TV.  
N60: Raccordement Aux stéréo  
N80: Microphone du conducteur avec commutateur (les annonces transmises par microphone du conducteur sont prioritaires).  
N90: Microphone 1 du guide avec commutateur.  
N100: Microphone 2 du guide avec commutateur.

GB

- P2: Connecting plug for 24 V BPA 80/BPA 120 power amplifier (via connecting cable 2 x N2)  
P9: Switching connection, contact pins 1 and 3 switched by means of video button. Switching connection, contact pins 2 and 4 switched by means of microphone connected to N80.  
P10: Connecting plug for tuner cassette deck SQR 08 (N10 connected to P10).  
N20: Cinch input jack for Video/TV sound.  
N60: Stereo Aux connection  
N80: Driver's micro fitted with switch (priority)  
N90: Guide's micro 1 fitted with switch  
N100: Guide's micro 2 fitted with switch

E

- P2: Enchufe conectador para amplificador BPA 80/BPA 120 con una potencia de 24 V (via el cable de enlace 2x N2)  
P9: Conexión de conmutación, clavijas de contacto 1 y 3 conmutadas por una tecla de video (Cockpit/Cabin). Conexión de conmutación, clavijas de contacto 2 y 4 conmutadas por un micrófono conectado a N80.  
P10: Enchufe conectador para receptor de radio/reproductor de cassettes SQR 08 (N10 conectado a P10).  
N20: Hembra de entrada Cinch para sonido video/TV.  
N60: Conexión Aux estéreo  
N80: Micrófono del conductor con conmutador (los anuncios transmitidos por micrófono del conductor tienen prioridad).  
N90: Micrófono 1 del guía con conmutador.  
N100: Micrófono 2 del guía con conmutador.